Lecture Notes in Computer Science 3425

Commenced Publication in 1973
Founding and Former Series Editors:
Gerhard Goos, Juris Hartmanis, and Jan van Leeuwen

Editorial Board

David Hutchison
   Lancaster University, UK
Takeo Kanade
   Carnegie Mellon University, Pittsburgh, PA, USA
Josef Kittler
   University of Surrey, Guildford, UK
Jon M. Kleinberg
   Cornell University, Ithaca, NY, USA
Friedemann Mattern
   ETH Zurich, Switzerland
John C. Mitchell
   Stanford University, CA, USA
Moni Naor
   Weizmann Institute of Science, Rehovot, Israel
Oscar Nierstrasz
   University of Bern, Switzerland
C. Pandu Rangan
   Indian Institute of Technology, Madras, India
Bernhard Steffen
   University of Dortmund, Germany
Madhu Sudan
   Massachusetts Institute of Technology, MA, USA
Demetri Terzopoulos
   New York University, NY, USA
Doug Tygar
   University of California, Berkeley, CA, USA
Moshe Y. Vardi
   Rice University, Houston, TX, USA
Gerhard Weikum
   Max-Planck Institute of Computer Science, Saarbruecken, Germany
Rémi Bastide  Philippe Palanque  Jörg Roth (Eds.)

Engineering  
Human Computer Interaction and  
Interactive Systems

Joint Working Conferences EHCI-DSVIS 2004  
Hamburg, Germany, July 11-13, 2004  
Revised Selected Papers
Preface

As its name suggests, the EHCI-DSVIS conference has been a special event, merging two different, although overlapping, research communities: EHCI (Engineering for Human-Computer Interaction) is a conference organized by the IFIP 2.7/13.4 working group, started in 1974 and held every three years since 1989. The group’s activity is the scientific investigation of the relationships among the human factors in computing and software engineering.

DSVIS (Design, Specification and Verification of Interactive Systems) is an annual conference started in 1994, and dedicated to the use of formal methods for the design of interactive systems. Of course these two research domains have a lot in common, and are informed by each other’s results. The year 2004 was a good opportunity to bring closer these two research communities for an event, the 11th edition of DSVIS and the 9th edition of EHCI. EHCI-DSVIS was set up as a working conference bringing together researchers and practitioners interested in strengthening the scientific foundations of user interface design, specification and verification, and in examining the relationships between software engineering and human-computer interaction.

The call for papers attracted a lot of attention, and we received a record number of submissions: out of the 65 submissions, 23 full papers were accepted, which gives an acceptance rate of approximately 34%. Three short papers were also included. The contributions were categorized in 8 chapters:

Chapter 1 (Usability and Software Architecture) contains three contributions which advance the state of the art in usability approaches for modern software engineering. Bonnie John and her colleagues discuss that, in contrast to other software quality attributes such as performance, reliability and maintainability, usability is not usually tackled at the software architecture level. Their contribution is to propose usability-supporting architectural patterns, assorted with sample solutions. The second paper, by Brinkman et al., proposes three usability measures designed to be applied in a component-based environment. These measures can be objective, based on event logs, or subjective, obtained through questionnaires. An experimental study assessing the value of these measures is also described. The third paper, by Folmer and her colleagues, also deals with the relationships between usability and software architecture. They show how explicit evaluation of usability during architectural design may reduce the risk of building a system that fails to meet its usability requirements and may prevent high costs incurring adaptive maintenance activities once the system has been implemented.

Chapter 2 is devoted to issues regarding task modelling, which is a traditional topic of choice for both the EHCI and DSVIS series of conferences. The paper by Dittmar et al. investigates the slow adoption of task modelling by software practitioners. A thorough examination of the leading-edge tools for task modelling reveals how this situation can be improved by better integration of scenario-based design elements. The work of Clerckx et al. investigates the improvement that can be brought to usual task, environment and dialogue models by tackling the new application domain of
context-sensitive user interfaces. The paper by Eicholz et al. explores the relationships between task modelling and workflow, or business process modelling.

Chapter 3 is concerned with the “browsing and searching” application domain, which is of high industrial relevance considering the current interest in Web-based applications. Ormerod et al. present new browser concepts to support the sharing of digital photographs and also report on the combined use of ethnographic, experimentation and design methods they used for their project. Gonçalves and Jorge propose a new classification scheme for document retrieval systems, where users “tell a story” about their document, in order to make the later retrieval of the document more natural.

Chapter 4 deals with model-based approaches. It is made up of six contributions, making it the longest chapter of the book, witness to the fact that the definition and use of models is at the core of the EHCl-DSVIS community. Campos and Nunes, in this chapter’s first paper, emphasize the need for a better integration of models and tools. They present a new UI specification language bridging the gap between envisioned user behavior and concrete user interfaces. Macías and Castells bring the field of programming-by-example to the domain of Web-based applications by detecting iteration patterns in user behavior and generating a programmatic representation of a user’s actions. Navarre et al. integrate two different notations in order to offer a tool-supported approach for the prototyping of advanced multimodal applications. Limbourg and his colleagues apply their USIXML language to show how a user interface can be specified and produced at and from different, and possibly multiple, levels of abstraction while maintaining the mappings between these levels. The chapter is concluded by two short contributions: In the paper by Schaefer et al., a novel dialogue model for the design of multimodal user interfaces is proposed. Ziegler and Specker conclude by proposing the use of “Navigation Patterns,” pattern systems based on structural mappings.

Chapter 5 is devoted to a rapidly developing application domain, ubiquitous computing. Borkowski et al. propose several software tools with the assorted interaction techniques to develop multisurface computer-augmented environments. Evreinov and his colleagues explore the use of vibro-tactile interaction, especially useful for new mobile devices such as palmtop computers.

Chapter 6 is called “Bridging Viewpoints”: this refers to an ongoing activity of the IFIP 2.7/13.4 working group, which is to find ways to reconcile the fundamental paradigms of user-centered design and software engineering. For instance, Blandford, Green and Connel analyze the misfits between the user’s conceptualization of the domain and device with which they are working and the conceptualization implemented within those systems. Barbosa et al. discuss the role of an enhanced extended lexicon as a shared communicative artefact during software design. They describe how it may act as an interlingua that captures the shared understanding of both stakeholders and designers. López-Jaquero et al. contribute a short paper on a design process for adaptive interfaces.

Chapter 7 is concerned with the emerging application domain of plastic and adaptive interfaces. Increasingly often, the same application has to be delivered on widely different platforms, ranging from a complete workstation to a PDA or a cell phone. Clearly, advances in design approaches are needed to avoid redesigning the user interface from scratch for each platform. Dobson’s work is concerned with laying out such principles, in particular for pervasive computing systems. Calvary and her
colleagues present a software widget explicitly dealing with plasticity of the user interface. Gilroy and Harrison propose the incorporation of interaction style into abstract UI specification, in order to accommodate with different UI platforms. Correani et al. present a new version of the TERESA tool supporting flexible development of multidevice interfaces.

Chapter 8 (Groupware) concludes the book with two papers, both concerned with supporting collaborative software construction. Wu and Graham present the Software Design Board, a prototype collaborative design tool supporting a variety of styles of collaboration and facilitating transitions between them. Gutwin et al. explore ways to improve group awareness in collaborative software design.

The conference was held in the beautiful, quiet and secluded Tremsbüttel Castle, near Hamburg, Germany, providing a studious atmosphere propitious to after-hours discussion. As usual for the EHCI conference series, the discussion that followed each paper presentation was transcribed, revised and appended to the edited version of the paper. From these, the reader may catch a glimpse of the lively debates that were held at the conference.

Rémi Bastide
Philippe Palanque
Jörg Roth
Programme Committee

Conference Chairs
Rick Kazman
Philippe Palanque

Programme Committee Chairs
Rémi Bastide
Nick Graham
Jörg Roth

Programme Committee Members
Len J. Bass
Ann Blandford
Annie Chabert
Stéphane Chatty
Joëlle Coutaz
Anke Ditmar
Alan Dix
Gavin Doherty
Peter Forbrig
Phil Gray
Morten Borup Harning
Michael Harrison
Rob Jacob
Bonnie John
Chris Johnson
Joaquim Jorge
Reed Little
Quentin Limbourg
Panos Markopoulos
Laurence Nigay
Nuno Jardim Nunes
Fabio Paternò
Oscar Pastor
Greg Phillips
Chris Roast
Daniel Salber
Kevin Schneider
Helmut G. Stiegler
Halvard Trøtterberg
Claus Unger
Jean Vanderdonckt
Leon Watts

SEI, Carnegie Mellon University, USA
LIIHS-IRIT, France
University College London, UK
GPS Pilot, France
Intuila, France
Université Joseph Fourier, France
University of Rostock, Germany
Lancaster University, UK
Trinity College, Dublin, Ireland
University of Rostock, Germany
University of Glasgow, UK
Open Business Innovation, Denmark
University of York, UK
Tufts University, USA
HCII, Carnegie Mellon University, USA
University of Glasgow, UK
Instituto Superior Técnico, Lisbon, Portugal
SEI, Carnegie Mellon University, USA
Catholic University of Louvain, Belgium
University of Eindhoven, The Netherlands
Université Joseph Fourier, France
Universidade da Madeira, Portugal
ISTI-CNR, Italy
Universidad Politécnica de Valencia, Spain
Royal Military College, Canada
Sheffield Hallam University, UK
CWI, The Netherlands
University of Saskatchewan, Canada
STI Consulting, Germany
NTNU, Norway
University of Hagen, Germany
Université Louvain-La-Neuve, Belgium
UMIST, UK
# Table of Contents

## Usability

Bringing Usability Concerns to the Design of Software Architecture ......................... 1  
*B.E. John, L. Bass, M.-I. Sanchez-Segura, R.J. Adams*

Empirical Usability Testing in a Component-Based Environment:  
Improving Test Efficiency with Component-Specific Usability Measures .............. 20  
*W.-P. Brinkman, R. Haakma, D.G. Bouwhuis*

Software Architecture Analysis of Usability .............................................................. 38  
*E. Folmer, J. van Gurp, J. Bosch*

## Task Modelling

Support for Task Modeling – A “Constructive” Exploration ................................. 59  
*A. Dittmar, P. Forbrig, S. Heftberger, C. Stary*

DynaMo-AID: A Design Process and a Runtime Architecture for  
Dynamic Model-Based User Interface Development ............................................ 77  
*T. Clerckx, K. Luyten, K. Coninx*

Using Task Modelling Concepts for Achieving Adaptive Workflows ................... 96  
*C. Eichholz, A. Dittmar, P. Forbrig*

## Browsing and Searching

Mixing Research Methods in HCI: Ethnography Meets Experimentation in Image Browser Design ................................................................. 112  
*T.C. Ormerod, J. Mariani, N.J. Morley, T. Rodden, A. Crabtree,  
J. Mathrick, G. Hitch, K. Lewis*

*D. Gonçalves, J. Jorge*

## Model-Based Approaches

CanonSketch: A User-Centered Tool for Canonical Abstract Prototyping ............ 146  
*P.F. Campos, N.J. Nunes*

Finding Iteration Patterns in Dynamic Web Page Authoring ............................... 164  
*J.A. Macías, P. Castells*

Very-High-Fidelity Prototyping for Both Presentation and Dialogue Parts  
of Multimodal Interactive Systems ......................................................................... 179  
*D. Navarre, P. Dragicevic, P. Palanque, R. Bastide, A. Schyn*

USIXML: A Language Supporting Multi-path Development of User Interfaces .... 200  
*Q. Limbourg, J. Vanderdonckt, B. Michotte, L. Bouillon, V. López-Jaquero*

A Novel Dialog Model for the Design of Multimodal User Interfaces ................. 221  
*R. Schaefer, S. Bleul, W. Mueller*

Navigation Patterns – Pattern Systems Based on Structural Mappings ............... 224  
*J. Ziegler, M. Specker*
# Ubiquitous Computing

Spatial Control of Interactive Surfaces in an Augmented Environment .......................... 228  
*S. Borkowski, J. Letessier, J.L. Crowley*

Manipulating Vibro-Tactile Sequences on Mobile PC .................................................. 245  
*G. Evreinov, T. Evreinova, R. Raisamo*

**Bridging Viewpoints**

Formalising an Understanding of User-System Misfits .............................................. 253  
*A. Blandford, T.R.G. Green, I. Connell*

Supporting a Shared Understanding of Communication-Oriented Concerns  
in Human-Computer Interaction: A Lexicon-Based Approach ............................. 271  
*S. Diniz Junqueira Barbosa, M. Selbach Silveira,  
M. Greco de Paula, K. Koogan Breitman*

A Seamless Development Process of Adaptive User Interfaces  
Explicitly Based on Usability Properties ............................................................ 289  
*V. López-Jaquero, F. Montero, J.P. Molina, P. González,  
A. Fernández-Caballero*

**Plastic and Adaptive Interfaces**

More Principled Design of Pervasive Computing Systems ........................................ 292  
*S. Dobson, P. Nixon*

Towards a New Generation of Widgets for Supporting Software Plasticity:  
The “Comet” ........................................................................................................... 306  
*G. Calvary, J. Coutaz, O. Dâassi, L. Balme, A. Demeure*

Using Interaction Style to Match the Ubiquitous User Interface to the  
Device-to-Hand ........................................................................................................... 325  
*S.W. Gilroy, M.D. Harrison*

Supporting Flexible Development of Multi-device Interfaces ................................... 346  
*F. Correani, G. Mori, F. Paternò*

**Groupware**

The Software Design Board: A Tool Supporting Workstyle Transitions in  
Collaborative Software Design .............................................................................. 363  
*J. Wu, T.C.N Graham*

Supporting Group Awareness in Distributed Software Development ..................... 383  
*C. Gutwin, K. Schneider, D. Paquette, R. Penner*

**Author Index** ............................................................................................................ 399